



Our Lady of Lourdes Parish

345 Oak St (Church)
745 Ware Ave (Office)
Colusa, California 95932.

St. Joseph' Mission

(OFFICE) Divine Mercy Chapel

Our Lady of Sorrows



Pastor: Fr. Jacobo Caceres

Deacon: Ruben Fuentes

Deacon: Dr. Julian Delgado

Parish Email: ollcolusa@yahoo.com

Website: www.ourladyoflourdescolusa.com

Parish Office (*mailing address*):
745 Ware Avenue, Colusa CA 95932
Telephone: (530) 458-4170

PARISH OFFICE HOURS

Hours: 9:00 AM – 4:00 PM: Tuesday-Friday

Closed: Mondays

Parish Secretary/Bookkeeper:
Alondra Rodriguez

Principal: Ramon Silva

Our Lady of Lourdes School

741 Ware Avenue, Colusa CA 95932

Telephone: (530) 458-8208

Website: www.theollschool.com

Mass Intentions:		Ministries	
Daily Mass		Religious Education: Laura Cervantes (530) 632-7936	
Saturday Vigil 12/14/2024		Quince Classes: Gloria Delacy (530) 635-5740	
5:00 PM	For the souls of Mary and Joe Unzueta	Baptismal Prep Class: Rocio & Tony Meraz 530-458-4170	
7:00 PM		Next class: <i>January 10th at 6pm</i>	
Sunday: 12/15/2024		Parish Finance Council: Marilyn Acree, Vince Garofalo	
8:00 AM		Pastoral Council: Maryann La Grande, Deacon Dr. Julian Delgado, Rosie Garcia, Clint Jewett, Javier Sanchez, Jaime Rios, and Sue Oliver.	
10:00 AM:	+Erik Ingrebretsen; +Alan Otto	Lectors & Eucharistic Ministers Coordinator: Megan Farrell	
12:00 PM:	La Salud de Jaime Piña; +Francisco Hernandez Borrayo	Music:	
Weekly Daily Mass		English Choir: Gloria Delgado & Susan Walsh	
Tues. 12/17:		Spanish Choir: Women's Choir & Mario Reyes, (Princeton): Mary Beth Massa	
Wed. 12/18:		Care for the Sick: Louise Woodring 530-458-2515	
Thurs. 12/19:		Bible Study:	
Fri. 12/20:		English: Deacon Julian Delgado, Wednesdays at 6:30 PM at St. Bernadette's Hall	
Weekend Mass Schedule		Spanish: Deacon Ruben Fuentes, Tuesdays at 7:00 PM at the hall next to the church	
Saturday Vigil:	Sunday:	Our Lady of Lourdes Museum: Louise Woodring 530-458-2515 Open by appointment only	
5:00 PM: English Mass	8:00 AM: Bilingual -St. Joseph	Catholic Ladies Relief Society:	
7:00 PM: Spanish Mass	10:00 AM: English Mass	6:30 PM: 1 st Wed. of the month St. Bernadette's Hall (Fr. Doner's room)	
	12:00 PM: Spanish Mass	Knights of Columbus:	
Daily Mass Schedule:		4 th Tuesday of the month, dinner at 6:00 p.m.; meeting 7:00 p.m. at the hall next to the church	
Tuesday:	7:30 AM English Mass at The Chapel	Altar Server/Safe Environment Coordinator: Branden Woodring (530) 740-3126, e-mail: BrandenWoodring@gmail.com	
Wednesday:	6:00 PM Spanish Mass at Church	Altar, Art and Environment: Norma Ahumada	
Thursday:	9:00 AM English School Mass at St. Bernadette		
Friday:	7:30 AM English Mass at The Chapel		
Eucharist Adoration:			
Monday:	5:00 PM – 7:00 PM		
Tuesday:	5:00 PM – 7:00 PM		
Wednesday:	7:15 PM – 8:00 PM		
Confession:			
Wednesday:	7:00 PM – 8:00 PM		
Friday:	7:00 PM – 8:00 PM only on the <i>1st Friday of the month</i>		
Or with an appointment.			

December 15, 2024 – Third Sunday of Advent

PLEASE PRAY ...

... For those who are ill:

Andrea Espindola, Christian Munoz Silva, Jessica Pinheiro, Robert Quintana Jr., Richard Steidlmayer, Sally Anne Thomas, Chaz Decoteau, Theresa Martin, Randy & Theresa Schmitz, Pamela and Michael Andreotti...
... For those who are hospitalized or homebound: Carmelita Shely, Valeria Royal, Joanne Hamill, Joann Schwartz, Jaime Piña
Also, please keep Fr. Myles in your prayers,
If anyone needs Holy Communion or Prayers for Healing, please call Louise Woodring (530-458-2515) or Fr. Jacobo at (530-458-4170).

Note: Please help us update our list of people that are ill or homebound by calling the office at (530) 458-4 170 to add a family member or remove their name from the list. Your assistance will be very appreciated.... **For the need of our parish and our catholic school.**



Discernment Retreat/St. Patrick's Seminary January 17-19, 2025

Are you being called to the priesthood? We invite you to respond to God's invitation to hear His voice and give yourself the opportunity to discern your vocation. Who can attend this retreat? Young adult men age 21 or over who have seriously considered the priesthood as their possible vocation. How can I register? You can contact the Office of Vocations for more information at (916) 733-0258 and/or have your pastor send an email recommending your participation to msmith@scd.org. You must be recommended by your pastor or a priest who knows you well.

Christmas Mass

Christmas Eve, Tuesday, December 24th Vigil Mass

- 5:30 PM English Mass
- 7:00 PM Spanish Mass

Christmas Day, Wednesday, December 25th

- 10:00 AM English Mass
- 12:00 PM Spanish Mass



Catholic Ladies Relief Society Announcement

Dear parishioners, the Catholic Ladies Relief Society would like to thank you for participating in our community baby shower benefitting A Woman's Friend Pregnancy Resource Clinic; they were very grateful for our donation. Your generosity allowed us to donate almost 2000 diapers, 58 baby outfits, 16 crib sheets, 6 baby blankets, wipes, formula, bibs, and more. Thank you!

OLL School Announcement

OLL School has some wreaths, swags, garlands, and more left from our evergreen sale. Please contact the office to purchase these items. Please call 530-458-8208 or email office@theollschool.com.

Parish Announcement

If you would like to be registered as a **Parishioner of Our Lady of Lourdes Parish**, there is a sheet in the back of Church, please fill it out so we can sign you up. **Even if you are already registered as a Parishioner**, please still fill it out, we are trying to get a new updated Parishioners List for the Parish.

Parish Giving

DECEMBER	OLL COLUSA	ST. JOSEPH MISSION	SECOND COLLECTION
Nov. 23/24	\$2,906	\$109	\$1,740
11/30 & 12/01	\$3,431	\$397	\$1,392
07/08	\$3,085	\$333	\$1,451
14/15			
21/22			

Second Collection for the Month of NOVEMBER

- 23/24: St. Bernadette's
 - Nov 30/ Dec 01: Building and Maintenance
 - 07/08: Immaculate Conception Offering
 - 14/15: School Support
 - 21/22: St. Bernadette's Hall
 - 25: My Christmas Offering
- Please make all second collection checks payable to Our Lady of Lourdes Church.**

Catholic Ladies Relief Society Fundraiser

The CLRS are having a fundraiser, all proceeds will go to the Catholic Ladies Relief Society. Win 12 homemade casseroles made by the CLRS Members. The Drawing will be held at the end of December, and the winner will be notified. You do not have to be present to win. Each ticket is \$25, contact any of the CLRS members to purchase a ticket.

Advent Penance Services

- December 17: Our Lady of Lourdes Colusa 6pm
- December 18: St. Thomas The Apostle Oroville 6pm
- December 19: St. John The Baptist Orland 6pm
- December 20: St. Isidore Yuba City 6pm



Young Adult Discernment Retreat

Come join other young adults ages 18 – 32 to listen to God's voice and discern where he may be calling you. March 29th, 2025 from 3:30pm – 8:00pm at Sacred Heart Parish Hall 2355 Monroo Ave. in Red Bluff. To register please go to www.scd.org/vocations or call 916 733 0258, there will be a \$50 fee to register, scholarships are available if needed.



Deus Vocat & Quo Vadis One Day Retreat – Ages 13 to 17

Location: Sacred Heart Parish Hall, 2355 Monroe Ave., Red Bluff, CA 96080 Date: Saturday, March 29, 2025
Time: 8:30am to 2pm
Cost: \$50 (Scholarships available, if needed)
To Register Visit: www.scd.org/vocations

Español

Iglesia Católica de Nuestra Señora de Lourdes

Correo electrónico: ollcolusa@yahoo.com

Sitio web: www.ourladyoflourdescolusa.com

345 Oak Street (iglesia)

Correspondencia y oficina:

745 Ware Ave. Colusa, CA 95932

Misas Dominicales:

Vigilia del Sábado: Domingo:

5:00PM: Inglés

7:00 PM: Español

8:00 AM: Bilingüe (Princeton)

10:00 AM: Ingles

12(medio día): Español

Horario de oficina:

9:00 AM- 4:00 PM: Martes a Viernes **Cerrado: los Lunes**

Número de teléfono: 530-458-4170

Confesiones:

6:50 PM a 8:00 PM: Miércoles

O con cita

Exposición del Santísimo Sacramento:

Lunes: 5:00 PM-7:00 PM

Martes: 5:00 PM-7:00 PM

Miércoles: 7:00 PM – 8:00 PM

Horario de Misas Diarias:

Martes: 7:30 AM inglés

Miércoles: 6:00 PM Español

Jueves: 9:00 AM Inglés

Viernes: 7:30 AM Inglés

Segunda Colecta para el Mes de Diciembre:

14/15: Apoyo Escolar



Curación después del aborto

El Ministerio de Rachel es un lugar seguro para renovar, reconstruir y redimir los corazones rotos por el aborto.

Español: 28 de Febrero a Mar. 2, 2025

Para obtener más información, llame al 916.733.0161 o envíe un correo electrónico a projectrachel@scd.org. Todos los mensajes son confidenciales.

Registro

El retiro de fin de semana está diseñado para 12 a 15 participantes. Las inscripciones deberán recibirse cinco días antes del inicio del retiro. Los participantes interesados recibirán un paquete de inscripción y realizarán una cita telefónica antes de estar completamente registrados para el fin de semana. Obtenga más información: <https://www.scd.org/postabortioncare>

Costo

La tarifa de inscripción al retiro del Ministerio de Raquel incluye alojamiento por dos noches, todas las comidas y materiales del retiro. Hay asistencia financiera disponible. Por favor llame para discutir más.

Servicios de penitencia de Adviento

17 de Diciembre: Nuestra Señora de Lourdes Colusa 6pm

18 de Diciembre: Santo Tomás Apóstol Oroville 6pm

19 de Diciembre: San Juan Bautista Orland 6pm

20 de Diciembre: St. Isidore Yuba City 6pm



Retiro de Discernimiento para Jóvenes Adultos

Únase a otros jóvenes de entre 18 y 32 años para escuchar la voz de Dios y discernir adónde puede estar llamándolo. 29 de Marzo de 2025 de 3:30 pm a 8:00pm en el Salón Parroquial del Sagrado

Corazón 2355 Monroo Ave. en Red Bluff. Para registrarse, visite www.scd.org/vocations o llame al 916 733 0258, habrá una tarifa de \$50 para registrarse, hay becas disponibles si es necesario.

Anuncio de la Escuela Católica

A la escuela OLL le quedan algunas coronas, botines, guirnaldas y más de nuestra venta permanente. Comuníquese con la oficina para comprar estos artículos. Llame al 530-458-8208 o envíe un correo electrónico a office@theollschool.com.

Anuncio Parroquial

Si desea registrarse como **Parroquiano(a) de la Parroquia Nuestra Señora de Lourdes**, hay una hoja en la parte trasera de la Iglesia, llénela para que podamos inscribirlo. **Incluso si ya está registrado como Parroquiano(a)**, complételo de todos modos, estamos tratando de obtener una nueva lista de feligreses actualizada para la parroquia.

Clase Pre Bautismal En español:

Enero 10 a las 6pm

Por favor de llamar la oficina para registrarte.

Recaudación de fondos de la Sociedad de Socorro de Damas Católicas

El CLRS está organizando una recaudación de fondos, todas las ganancias se destinarán a la Catholic Ladies Relied Society. Gana 12 guisos caseros elaborados por los socios de CLRS. El sorteo se realizará a finales de Diciembre y se notificará al ganador. No es necesario estar presente para ganar. Cada boleto cuesta \$25, comuníquese con cualquiera de los miembros de CLRS para comprar un boleto.



Retiro de Discernimiento/St. Seminario de San Patricio del 17 al 19 de enero de 2025

¿Estás siendo llamado al sacerdocio? Te invitamos a responder a la invitación de Dios de escuchar Su voz y darte la oportunidad de discernir tu vocación. ¿Quién puede asistir a este retiro? Hombres jóvenes adultos de 21 años o más que hayan considerado seriamente el sacerdocio como su posible vocación. ¿Cómo puedo registrarme? Puede comunicarse con la Oficina de Vocaciones para obtener más información al (916) 733-0258 y/o pedirle a su pastor que envíe un correo electrónico recomendando su participación a msmith@scd.org. Debes ser recomendado por tu párroco o por un sacerdote que te conozca bien.

Misa de Navidad

Nochebuena, Martes 24 de Diciembre Misa de Vigilia

- Misa en Inglés a las 5:30 PM
 - Misa en Español a las 7:00 PM
- Día de Navidad, Miércoles 25 de Diciembre
- Misa en inglés a las 10:00 AM
 - Misa en español a las 12:00 PM



Anuncio de la Sociedad de Socorro de Damas Católicas

Estimados feligreses, la Sociedad de Socorro de Damas Católicas quisiera agradecerles por participar en nuestro baby shower comunitario en beneficio de la Clínica de Recursos para el Embarazo A Woman's Friend; Estaban muy agradecidos por nuestra donación. Tu generosidad nos permitió donar casi 2000 pañales, 58 ropitas para bebé, 16 sábanas para cuna, 6 cobijas para bebé, toallitas húmedas, fórmula, baberos y más. ¡Gracias!



Deus Vocat y Quo Vadis Retiro de un día- De 13 a 17 años

Ubicación: Salón Parroquial del Sagrado Corazón, 2355 Monroo Ave., Red Bluff, CA 96080 Fecha: Sábado 29 de marzo de 2025

Hora: 8:30 am a 2 pm

Costo: \$50 (Becas disponibles, si es necesario)

Para registrarse visite: www.scd.org/vocations



MESSICK ACE HARDWARE
729 Market Street
P.O. Box 210
Colusa, California 95932

**PLUMBING, PAINT, ELECTRICAL
GIFTWARE, LAWN & GARDEN
SPORTING GOODS, TOOLS**

Bus: (530) 458-5144



Davies Oil Company, Inc.
Jobber, Chevron U.S.A. Inc. Products

150-13th Street, P.O. Box 691
Colusa, CA 95932
Bus: (530) 458-2881



530-458-2111

Serving Colusa County Since 1887

FD410

Tel: (530) 473-5496

Fax: (530) 473-2957



Restaurant, Delicatessen, Bakery & Lounge
451 Sixth Street, Williams, CA 95987
Your Hosts: Jim & Bev Granzella, Bill & Denise McCarty
Gary & Tami Jenkins, Linda Granzella

**BEDUHN BUSINESS
AND TAX SERVICE**



GAIL BEDUHN

Enrolled Agent, B.S. Accounting

436 Market Street • Colusa, California 95932
530 458-2197

**Davis Machine Shop, Inc.
& Meridian Supply**
(530) 696-2576

Residential • Agricultural • Commercial
Fabrication Shop • Machine Shop • Pump Division
Agricultural & Heavy Hardware
Thank you for your patronage
Clifton & Thomas Davis

**DAVISON
DRUGS & STATIONERY**

- SINCE 1869 -



640 Market Street • Colusa, CA 95932

Phone: (530) 458-2188
FAX: (530) 458-7780
email: davison@colusanet.com

FRANK DAVISON
JULIA DAVISON



Kimberly Jablonowski-Vaca
Owner

1031 Bridge Street, Suite B
Colusa, CA 95932

(530) 709-5757

Bronzedbabes23@gmail.com
www.bronzedbabestanningsalon.com

CLINTON JEWETT

**BRENNAN
& JEWETT**
ASSOCIATES

LAND MANAGEMENT
BROKERAGE & APPRAISAL

www.landmba.org

642 5th Street, Suite 8
Colusa, California 95932

Cell: (530) 945-5519
Office: (530) 619-0213
Email: clint@landmba.org
DRE No. 01789662
BREA No. AG029457

kw
KELLERWILLIAMS

REALTOR®
530.518.5763
carmelita@kw.com

Fax: 877.228.0113
520 Market Street
Colusa California 95932

Cal DRE# 01736991 Each Office Independently Owned and Operated



Carmelita Medina-Silva



¿Embarazada? ¿Necesitas Ayuda?

Pregnant? Need Help?

1-800-910-0191